

# NIWA

№ 3 (99)

БЕЛАСТОК, 19 СТУДЗЕНЯ 1958

ГОД III

## Выбарчыя сустрэчы

### з кандыдатамі ў рады нарадовыя

Новае Александрова — гэта вялікая вёска непадалёк ад Беластока. Вечарам, 14 студзеня вялікая школьная зала запоўнілася жыхарамі вёскі. Сюды прыехаў сустрэцца са сваімі выбаршчыкамі, іх кандыдат у павятовую раду нарадовую — Яўген Стралкоўскі — старшыня дагэтуляшняга прэзідыума ПРН у Беластоку.

Распачалася сапраўды шчырая гутарка сялян, са сваім старшынёй. Абмеркавана рэзультаты 3-гадовай працы ў вёсцы Новае Александрова. Якія-ж яны?

Быў праект электрыфікацыі і радыёфікацыі вёскі. Праект выканана поўнасьцю.

Была пастанова аб меліярацыі забалочаных сенажаў — ужо меліяравана 1.430 гектараў балот.

Быў праект арганізацыі ў вёсцы пункт аховы здароўя. Працоўным грамадскім абавязкам сяляне вырамантавалі дом, з супольных складчын купілі мэблю, атрымалі лекара і пункт аховы здароўя ўжо дзейнічае. Апрача гэтага, жыхары вёскі, грамадскім працоўным абавязкам, вырамантавалі школу і памяшканні для настаўнікаў. У вёсцы арганізавана сельскагаспадарчы гурток, члены якога за супольныя грошы купілі мала тарнэ, рухавік і іншыя сельгасмашыны.

Калі закончылася гутарка аб тым, што ўжо зроблена, выбаршчыкі пачалі высюваць свае прапановы адносна далейшай працы новай рады нарадовай. Прапановы іх прадуманыя і вельмі рэальныя. Пастаноўлена далей праводзіць меліярацыю сенажаў, перабудова дарогу ў вёсцы, якая нямакла клопат дагэтуль прычыніла жыхарам, арганізаваць нейкае прадпрыемства да вырабу прадуктаў садавіны і агародніны, на якую жыхары вёскі восенню не могуць знайсці адпаведную колькасць купцоў, а перш за ўсё закончыць электрыфікацыю на тэрыторыі ўсёй грамады.

Цвёрда і па-сялянску станоўча, высюваючы свае прапановы, выбаршчыкі з сапраўды гаспадарскай клапатлівасцю пераканаўча гаварылі аб магчымаснях іх рэалізацыі. Хочуць будаваць сіласы, развіць жывёлагадоўлю.

Выбаршчыкі з горадскай гаварылі таксама і аб тым, што іх грамада з'яўляецца перадавой у рэалізацыі абавязковых паставак, што зямельны падатак за мінулы год выканана ў 102 прац., а складчыны ПЗУ — у 109 прац.

Іх кандыдат Я. Стралкоўскі, уважліва прыслухоўваўся да ўсіх прапановаў і заўваг. А, калі нейкія прапановы былі немагчымымі да хуткай рэалізацыі — дык простымі, пераканаўчымі словамі выясняў гэта выбаршчыкам. Між іншым выясніў ён, што з далейшай электрыфікацыяй прыдзе і нейкі час пачакаць. У Беластоцкім павяце электрыфікавана ўжо 101 вёска (7.140 гаспадарстваў), што складае лік 45 прац. усяго павята.

Засталося яшчэ электрыфікаваць 154 вёскі. І яны ў недалёкай будучыні будуць электрыфікаваны. Аднак у бліжэйшым часе будуць электрыфікаваны ўпершыню тыя павёты, дзе працэнт электрыфікацыі ёсць яшчэ вельмі малы.

Да позняй ночы працягваліся цікавыя гутаркі сялян са сваімі кандыдатамі.

(А. А.)

Таксама і ў другіх мясцовасцях на Беласточчыне распачаліся масавыя сустрэчы кандыдатаў у рады нарадовыя з выбаршчыкамі. Павятовыя камітэты Фронта адзінства народа апрацавалі канкрэтныя тэрміны сустрэч кандыдатаў у павятовыя і грамадскія рады нарадовыя са сваімі выбаршчыкамі.

У суботу, 11 студзеня, у Гайнаўцы адбылася першая на Беласточчыне сустрэча кандыдатаў у рады нарадовыя са сваімі выбаршчыкамі. На гэтую сустрэчу прыйшло 130 рабочых вузакалеіных лясных чыгунак і базы праўленнай пэнтралі ў Гайнаўцы. На сустрэчы прысутнічалі: інж. Аляксей Зін — кандыдат у Ваяводскую і Павятовую рады нарадовыя, інж. Уладзімір Валкавыцкі — кандыдат у Павятовую раду нарадовую, Міхась Лемберг — старшыня дагэтуляшняй МРН, кандыдат у Гарадскую раду нарадовую; Іван Койла — рабочы праўлення вузакалеіных лясных чыгунак, кандыдат у ПРН. Ігнат Возняк — старшыня Павятовага камітэта Фронта адзінства народа — кандыдат у ПРН і Агафон Тамашук — рабочы драўлянай пэнтралі, кандыдат у МРН. На сустрэчы таксама прысутнічаў сакратар Гарадскага Камітэта ПЗПР у Гайнаўцы тав. Рыгор Галёнка.

З дакладам выступіў інжынер Аляксей Зін. Ён падсумаваў дасягненні трохгадовай працы ПРН і МРН. Падчас сустрэчы выступалі ўсе прысутныя кандыдаты ў рады

нарадовыя, шмат гаварылі і выбаршчыкі.

Сустрэча, — сцвярджалі выбаршчыкі, была вельмі цікавай.

Сустрэчу кандыдатаў у Павятовую раду нарадовую з выбаршчыкамі ў сельскагаспадарчым кааператыве Горнае пад Гайнаўкай адкрыў старшыня сельгаскааператыва — Мікіта Новік. На сустрэчы прысутнічалі: Галіна Валкавыцкая і Аляксандр Пэршко — кандыдаты ў ПРН, а таксама Іван Паўлюк і Міхась Лемберг — кандыдаты ў МРН. Сустрэча працягвалася да позняй ночы і дала шмат цікавых прапановаў.

20 студзеня ў Бельску адбудзецца сустрэча ўсіх кандыдатаў у Ваяводскую раду нарадовую Бельскага павята з выбаршчыкамі. Сустрэча адбудзецца ў зале кіно «Зніч».

На Беласточчыне няма такой рады нарадовай дзе-б не было настаўніка, як кандыдата. У некаторых грамадскіх радах нарадовых 50 прац. кандыдатаў — гэта настаўнікі.

Сярод 131 кандыдатаў у Ваяводскую раду нарадовую ёсць 16 жанчын і 15 прадстаўнікоў маладзёжных арганізацый.

### 3 жыцця БГ-КТ

## Развіваецца культурна-асветная праца на Беласточчыне

Драмгурток у Новай Волі на Каляды г. зн. 7.1.58 г. у школе выставіў дзве беларускія п'есы «Мікітаў лапаць» і «Міхалка». Першая — двухактоўка, другая — аднаактоўка.

Удзел у пастаноўцы бралі члены мастацкага гуртка ў Новай Волі. Сярод іх Мікола Гайдук, Марыя Пуйко, Марыя Лашань, Марыя Баўтрчук, Людміла Астравецкая, Галя Сак, Янка Філіпчук і Янка Серада. Рэжысёрам быў Яўген Серада. Многа памагалі грам. грам. кіраўнік школы Павел Зіневіч, Сцяпан Філіпчук і Сцяпан Баўтрчук.

Падчас спектакля «было вельмі многа людзей».

Найлепшым артыстам аказаўся Мікола Гайдук (гэта малады хлапец, аднак стары артыст у кар'еры новабелскага культурнага жыцця).

(яс)

7 студзеня г. г. у вёсцы Меляшкі (Беластоцкі павет) па ініцыятыве моладзі, арганізаванай у гуртку БГ-КТ, пры ўдзеле загадчыка школы грам. М. Ціванюка, адбыліся пастаноўкі двух п'ес: «Мікітаў лапаць» і «Чорт і баба».

У пастаноўцы п'есы «Мікітаў лапаць» брала ўдзел моладзь гуртка БГ-КТ. У ролі Яўменя — Валодзя Лавіцкі, яго жонкі Грыпіны — Леаніла Пятэльская, іх дачкі — Тамара Марцінчык свясёткі — Вера Лавіцкая, Саўкі — Янка Лавіцкі, а ў ролі Мікіты — Мікалай Казёл.



Фото — В. Касакоўскі

Многа смеху прысутных выклікаў Мікалай Казёл у ролі Мікіты.

У пастаноўцы «Чорт і баба» удзельнічалі вучні VII класа мясцовай школы, якія таксама добра гралі свае ролі.

Па просьбе мясцовага гуртка БГ-КТ на пастаноўку прыбылі таксама і гарадоцкія жанчыны — Н. Мушынская, Н. Ціванюк і А. Яроўкая, якія выступілі з беларускімі песнямі, між іншымі праспявалі песню «Баба Ксютка, дзед Тамаш», і частушкі, зложанымі Н. Мушынскай.

Буднымі, доўга незмаўкаючымі воплескамі і клічам: «бісс», «бісс» ўзнагародзілі прысутныя выступленне жанчын Гарадка.

На заканчэнне прадстаўнік ГП БГ-КТ уручыў артыстам кніжныя ўзнагароды, вучням — прыгожыя беларускія казкі, а моладзі гуртка БГ-КТ — Зборнік сцэнічных твораў і п'есу Янкі Купалы «Паўлінка», выданую выдавецтвам ГП БГ-КТ.

12 студзеня г. г. у Гарадоцкім клубе новасарганізаваны драмгурток даў сваё першае выступленне.

У праграме было тры аднаактоўныя п'есы: «Валодзін галітук» — К. Крцівы, «Боты» і «Праветрылі» — Ул. Няфедэ.

З вялікім захапленнем прысутныя прынялі маладых артыстаў А. Пятэльскага, Раш-

кевіча, і братоў Кіма і Віктара Дзерманскіх.

З выдатнай помаччу маладым удзельнікам драмгуртка прыйшлі старшыя ТБШ-оўцы: А. Брэль, М. Пятэльскі і Вольга Дзерманска.

Новасарганізаванаму драмгуртку жадаем поспехаў у яго працы. (ак)

### Выстаўка беларускай вышыўкі

Гэтымі днямі ГП БГ-КТ арганізавала ў памяшканні ваяводскага праўлення ТПП-Р у Беластоку выстаўку беларускай народнай вышыўкі. Выстаўка знаходзіцца на другім паверсе ля тэатральнай залы і адкрыта кожны дзень. Глядзець яе можна на працягу пэлага дня.

### Даклад аб польска-беларускіх сувязях у Беластоку

9 студзеня г. г. у Беластоку, у Клубе ТПП-Р, быў прачытаны даклад аб традыцыях польска-беларускіх сувязей на працягу гісторыі. Пасля даклада прысутныя глядзелі каларовы фільм п. з. «Беларускі канцэрт».

Даклад чытаў рэд. Ул. Лавіцкі, а арганізатарам мерапрыемства было Галоўнае Праўленне Беларускага грамадска-культурнага таварыства.



На здымку: сустрэча з кандыдатамі ў вёсцы Горнае. Выступае Аляксандр Пэршко. Фото — З. З.

## Ці ты ўжо праверыў выбарчыя спіскі?



Да 40-годдзя КПП.

## Прызыў Аддзела гісторыі партыі

У снежні 1958 года збудзецца 40 гадавіна існавання Комуністычнай партыі Польшчы.

З выпадку таго Аддзел гісторыі партыі пры ЦК Партыі звяртаецца да былых дзеячоў і членаў КПП (а таксама КПЗУ, КПЗБ, КЗМП) дасылаць свае ўспаміны адлюстроўваючы ахвярную барацьбу КПП за вызваленне працоўных, яе ролю ў палітычным жыцці краіны і арганізаванні забастовак, сялянскіх бунтаў, выбараў, змаганняў за адзінства народаў і антыфашыскага народнага фронту, і іншыя палітычныя акцыі; ўспаміны аб дзейнасці ў прафесійных, Саюзах і іншых масавых арганізацыях як «Грамада», МОПР, маладзёжных арганізацыях, а таксама аб адносінах КПП да іншых партый.

Ва ўспамінах належна паказаць мужнасць барацьбы (сулковыя барацьбы, турмы, Кантэж - Бяроза), палітычнае і ідэалагічнае жыццё Партыі (канферэнцыі, спрэчкі, драк, уплыў на пазіцыю культуры) і асобы дзеячоў КПП.

Найбольш цікавыя ўспаміны будуць апублікаваны ў асобным зборніку, змешчаным на стаянках друку, або выкарыстаныя падрыхтоўленыя і адзначаныя цэннымі ўспамінамі.

Напісаныя ўспаміны дасылаць па адрасу: Заклад Гісторыі Партыі пры ЦК КПЗП, Варшава, вул. Гурна-слёнская 18 к. 186 — Сектар Рэляцыі і Успамін.

# Перадвыбарчы мітынг у Варшаве

13 студзеня г. г. у кангрэс-зале Палаца культуры і навукі, адбыўся першы, перадвыбарчы мітынг насельніцтва сталіцы. На мітынг сыхлося каля 3 тысяч асоб. Прыбылі таксама і кандыдаты на радных у Сталічную раду нарадовую і радныя рады горада Варшавы.

Першы з прамовай выступіў пасол, старшыня Сталічнага камітэта Фронта адзінства народаў, Станіслаў Осінскі. Выступаючы ад імя гэтага-ж камітэта пасол Осінскі коратка прывітаў усіх жыхароў Варшавы, кандыдатаў на радных, прадстаўнікоў палітычных партый і ўдзельнікоў грамад-

скіх арганізацый. С. Осінскі выразіў сваю ўпэўненасць у тым, што 2 лютага несумленна ўсё дарослае насельніцтва сталіцы пойдзе да выбарчых урн галасаваць на кандыдатаў Фронта адзінства народаў.

З цікавасцю праслухалі прысутныя выступленне сакратара ЦК і ВК Польскай Аб'яднанай Рабочай партыі, старшыні Сталічнай пагадзальнай камісіі палітычных партый — тав. В. Ярасінскага. Тав. В. Ярасінскі сказаў аб намерах будучай рады нарадовай і аб планах у галіне жыллёвага будаўніцтва, камунальнай гаспадаркі, асветы, культуры, гантлю і сацыяльна-

га забеспячэння. Адносна намераў новай сталічнай рады на бліжэйшую будучыню, тав. Ярасінскі адзначыў, што гэта будзе вялікае чамаганне і здзейсніцца яно толькі пры выдатнай дапамозе насельніцтва Варшавы, калі выявіць сваю рашучую падтрымку, займешца кантралюваннем выканання і будзе ўпарта змагацца з усялякага тыпу злоўжываннямі, спекуляцыямі і г. д.

## Вучоныя Бразіліі супраць ядзернай зброі

Карэспандэнт агенцтва Франс Прэс паведамляе з Рыю-дэ-Жанейра, што 58 вучоных Бразіліі апублікавалі маніфест, у якім патрабуюць спынення выпрабаванняў ядзернай зброі.

## 3 ру н Порт-Саіда падымасца «вуліца Сталінграда»

У азнаменаванне дружалюбных сувязей, якія ўстанавіліся паміж Порт - Саідам і Сталінградам, муніцыпальны совет Порт - Саіда вырашыў назваць цэнтральную вуліцу ў новым раёне горада, які будзе, «вуліцай Сталінграда». Гэты раён будзе на месцы руін, якія засталіся пасля імперыялістычнай агрэсіі супраць Егіпта.

## Выконваюцца рашэнні Каірскай канферэнцыі

Пастаянны сакратарыят Савета салідарнасці народаў Азіі і Афрыкі пачаў сваю работу. У выкананне рашэнняў Каірскай канферэнцыі сакратарыят пачаў рассылку прынятых на канферэнцыі зваротаў да розных дзяржаў і міжнародных арганізацый.

## Новая арабская дзяржава

Міністр замежных спраў Сірыі, Салах Бітар заявіў прадстаўнікам друку: «На працягу бліжэйшых месяцаў арабы будуць сведкамі нараджэння новай арабскай дзяржавы з адзіным прэзідэнтам, адзіным урадам, адзіным парламентам і адзінай арміяй».

## «Дыпламатыя Далеса была крывавай і бесплёнай..»

Абмяркоўваючы слабасць амерыканскай знешняй палітыкі, газета «Чыкага дэйлі ньюс» у рэдакцыйным артыкуле падпісаным яе выдаўцам Джонам Найтам, піша: «Да спадарожніка амерыканскай знешняй палітыка грунтавалася на прынцыпе кіраўніцтва з пазіцыі сілы».

У нас была зброя, або, прынамсі, так нам гаварылі і ў нас былі грошы.

Абапіраючыся на гэта, Далес то пагражаў «масіраваным ударам у адказ», то завабляў нашых саюзнікаў і нейтралаў амерыканскімі доларамі.

Гэтак-жа, як дыпламатыя Дзіна Ачэсана пры Трумэне, дыпламатыя Далеса была крывавай, бесплёнай і бескампаміснай. Яна заваявала нам мала ўступак з боку Расіі і не заваявала ніякай любові да Далеса сярод нашых саюзнікаў.

Калі Расія вырвалася ўперад у галіне навукі, дутая дыпламатыя Далеса лопнула, як пузыр».

## Ускажычына

### Прафесійная прывычка

Кравец Гамбэр з Аўстрыі, паводле кравецкай прывычкі трымаў у зубах шэсць іголак. У пэўным моманце ён зікнуў і ўсе іголькі апынуліся ў жываце. Дзякуючы хуткай і спраўна праведзенай аперацыі ўдалося ўратаваць кравца.

### Ветлівы злодзей

У Н'ю-Йорку злодзей забраўся ў чужую кватэру, пакраў грошы і каштоўнасці. Убачыўшы магнэтафон злодзей запіў яго і зладзіў шыфрую падзяку гаспадарам за багатую здабычу, запісваючы яе на магнэтафоннай плёнку.

Гаспадары прыслалі гэтую плёнку ў радыёстанцыю — мо' хто пачуе прыз радыё, пазнае злодзея.

### Выратаваў дзіце

У Н'ю-Йорку дзевяцігадовае хлопчык зваліўся з акна пятага паверха на вуліцу. Выпадкова прахожы зайважыў гэта і зладзіў дзіце на рукі, ратуючы яго ад пэўнай смерці.

Праз некалькі дзён красаваліся на выстаўцы скульптуры ў Заходнім Берліне экспанат пад назвай «Ціркулюм вім» (круг жыцця). І напэйна і найдалей разгадкавалі сэнс і мастацкую вартасць гэтага экспаната, каб не артыкул у адной газеце, які здраўдзіў сакрэт гэтай скульптуры.

Аказалася, што канструяваў яе шафёр з розных ламачой і прашмугляваў гэты свой твор на выстаўку пад вымысловым загалоўкам «Скульптура складаецца з чатырох цыліндрычных прадметаў, каторыя паводле залучанага выяснення з'яўляюцца чатырма каморамі сэрца».

Зверху прадметы абкружаны былі чырвоным дротам. Пры дакладным разгляджанні можна было без труда пераканацца, што гэтыя «каморы сэрца» былі звычайнымі банкамі ад кансерваў. Трэба прызнаць, што на вэстайках сучаснай скульптуры спаткаюцца скульптуры са «зладных мастакоў, але яны не мчога пазіцыя ад «скульптуры» нашага шафёра».

# Новыя дакументы Совецкага ўрада

Днямі штодзённы друк паведаміў аб новым пасланні Булганіна кіраўнікам урадаў ЗША, Англіі, Францыі, Федэратыўнай Рэспублікі Германіі, Італіі. У гэты самы час Совецкі Саюз накіраваў урадам краін пакту НАТА, урадам усіх дзяржаў — членаў ААН і ўраду Швейцарыі «Прапановы Совецкага ўрада ў справе аслаблення міжнароднай напружанасці».

Аб чым гаворыцца ў новых дакументах Совецкага ўрада?

Урад СССР прапануе правясці ў працягу бліжэйшых двух-трох месяцаў гэтага года нараду кіруючых дзеячоў дзяржаў на высокім узроўні,

з удзелам кіраўнікоў дзяржаў.

Удзельнікі гэтай нарады маглі-б абсудзіць неадкладныя пытанні міжнароднага жыцця. Кіруючыя дзеячы дзяржаў павінны стварыць канструктыўны план умацавання міру.

Па думцы Совецкага ўрада гэты план павінен мець такія пункты: неадкладная забарона ў крайнім выпадку на два-тры гады выпрабаванняў атамнай і вядароднай зброі, адказ Злучаных Штатаў, Вялікабрытаніі і СССР ад прымянення гэтай зброі: стварэнне ў Цэнтральнай Еўропе зоны свабоднай ад ядзернай зброі; заключэнне паразумення аб ненападзенні між дзяржавамі

# Гутаркі Данілы са Сцяпанам

— Сцяпан! А, Сцяпан, стой! Куды так прэш?

— Няма часу, Даніла, гацэлі дастаў! Каваць кабылку бягу.

— Кабылку каваць? А я думаю, таропішся на выбарчы ўчастак спраўдзіць спісак. Тэрмін да 20-га, засталася два дні, сёння і заўтра, а ты яшчэ марудзіш! Мо' галасаваці ня будзеш?

— Як-жа гэта ня буду, першы пайду. Каб на такіх кандыдатаў, як ты, і не галасаваці. Ну і сказаў.

— Чом тады не спраўдзіў спісак?

— А ці не ўсёроўна, спраўдзіў ці не спраўдзіў, важна, што галасаваці буду.

— Гэта яшчэ пабачым, ці будзеш галасаваці.

— Як гэта маю разумець?

— Звычайна.

— Страшыш? Яшчэ не выбралі, а ўжо страшыш. Значыць дарма Гапку падгаварыў, каб у вёсцы агітацыю за тваю кандыдатуру вяла. Вось дык настрэнчыў.

— Ніхто цябе, Сцяпане, стрэнчыць не прасіў, і ніхто цябе страшыць не збіраецца, бо і няма чым. Выбарчае права мае кожны грамадзянін нашай дзяржавы, але апроч праймае і абавязкі. І першым абавязкам выбаршчыка, гэта спраўдзіць ці яго выбарчае права належным чынам ганаруецца. Вось пісары пісалі, маглі прозвішча паблытаць. А як прозвішча будзе паблытана, і ў тэрміне павінны не напавіш, тады, значыцца, у спіску будзеш не ты, а нейкі іншы Сцяпан, а за іншага галасаваці нельга. Так?

— Так, то яно так, але каб маё прозвішча паблытаць — няверу. Сцяпан Саладуха і ўсё. Што-ж тут складанага? Гэта толькі немцы блыталі «Саладуха».

— А калі акажацца, што Сцяпан Саладуха мае 18 год?

— У такія цуды таксама няверу.

— Выбарчая камісія таксама не паверыць, калі пад восемнаццацігадовага дзяцюка будзе падшывацца барадаты дзядзька. Гэта сама можа быці і з Гапкай.

— Што гэта, то не — Гапку цэлая акруга ведае, тут павінны не можа быць.

— Вось тут то і найхутчэй зрабіці павылку. Усе завуць Гапку Гапкай, а калі хто хоча афіцыйна, заве Агапкай, а ў дакументах — Агата.

— Някескі будзе з цябе радны, дбаеш пра дакладнасці. Але ці сапраўды Сцяпан Саладуха такая важная фігура, каб без яго не абышлося.

— Выбаршчык цяпер самая важная фігура. А кабылка не ўцячэ, падкуеці.



## Знойдзеная ўнучка

Гэта было ў Віцебску ў 1941 годзе. Гітлераўскія полчышчы ўварваліся ў горад. Юрчак Алег Міхайлавіч, рабочы-паліроўшчык адной з Віцебскіх фабрык, які займаўся эвакуацыяй абсталявання прадпрыемства, быў неспадзеўкі захоплены ворагам. Абдалейшым лёсе Алега Юрчака нічога невядома. Яго жонка — Марыя Грыгор'еўна Юрчак асталася толькі з шасцігадовай дачкой Тамарай, з якой і пакінула захоплены немцамі горад. Яна накіравалася у лес да партызанаў. У часе адной з баявых аперацый, у якой удзельнічала Марыя Юрчак, яе ўзялі ў палон і расстралілі. Шасцігадовая Тамара засталася сіратой.

Міналі годы. Вайна скончылася. Краіна залечвала свае раны. Юрчак Марыя Уладзіміраўна — маці Алега ведала, што сын яе загінуў, нявестка Марыя расстрэляна немцамі, а дзе ўнучка Тамара?

Марыя Уладзіміраўна, якая зараз пражывае ў Мінску, траціла надзею, то зноў энергічна шукала сваёй унучкі. Аднак гэтыя пошукі былі дарэмнымі. Толькі бабуля не траціла надзею. Яна звярталася да шматлікіх устаноў і цяроўліва чакала на адказ.

1 вась, 5 студзеня 1957

года з Адзела дзіцячых дамоў г. Мінска прыйшло паведамленне: Тамара Юрчук знаходзіцца ў Мінску. Яна вучыцца ў Інстытуце замежных моў.

Доўга і ўважліва ўглядалася Марыя Уладзіміраўна на родныя рысы твару маладой дзяўчыны. Так, гэта-ж Тамара, яе ўнучка, якую яна шмат гадоў шукала. Совецкія людзі не забылі пра сіротку. Яе прытулілі ў дзіцячым доме. Тут Тамара атрымала неаб-

ходныя ёй веды, каб паступіць у вышэйшую навучальную ўстанову. Зараз яна студэнтка трэцяга курса Інстытута замежных моў. Тамара пераехала з інтэрната Інстытута ў кватэру бабкі.

Дзе прычына таго, што хача Марыя Уладзіміраўна і жыла ў адным горадзе з Тамарай, нічога аб ёй не ведала?

Аказваецца, што па бацьку «Алегаўну» нейкім чынам замянілі «Міхайлаўнай», а на дада-

**Знаеміся са старымі падпольшчыкамі**

## Успаміны Астроўскага

Першая сусветная вайна закінула Івана Астроўскага разам з сям'ёй аж у далёкую Казань.

Вялікую Кыстрычніцкую рэвалюцыю, Астроўскі сустрэў як рабочы вайсковага сухарнага завода. Калі чорныя хмары контрэвалюцыі пложмай надыходзілі на чырвоную Казань, у абарону горада быў арганізаваны Першы казанскі савецкі рабочы полк. 20-гадовы Іван Астроўскі, ахвотнікам уступае ў рады чырвонагвардзейцаў.

Узвод Астроўскага выкрывае і арыштоўвае ў Казані контрэвалюцыя. Нераў, канфіскае маёмасць контрэвалюцыянай буржуазіі.

У 1920 годзе Астроўскага накіравана на працу ў Народны камісарыят па ўнутраных справах Татарыі.

Незадоўга сям'я Астроўскага пераехала на далёкую радзіму ў Польшчу. Цяжка было расставацца маладому Астроўскаму з бацькамі. Ён таксама сумаваў за роднай беларускай вёскай на Бельшчыне, за далёкім, а як-жа бліжэй сэрцу, родным, раўнінным лясным краявідам.

У 1922 годзе Астроўскі вяртаецца ў Польшчу. Цяжкі гэта быў год. Бежанцы вярталіся на разграбленыя гаспадаркі, не было за што зачэпіць рукі.

Людзі галадавалі, масава хварэлі і ўміралі. Вянуўшыся сяляне нідзі не маглі знайсці працы, не было для іх ніякай апекі ні лапамогі. Астроўскі разам з бацькамі, так як і іншыя сяляне прыміраў голадам.

Цяжка было аднаўляць зусім знішчаную гаспадарку. Ды і не было чым аднаўляць яе.

Буржуазны ўрад не чакаў. Яшчэ зямля не была як след загаспадарвана, а ўжо ў вёску пасыпаліся падаткавыя наказы. Услед за імі ішлі секвестратары забіра-

лі селяніну апошнюю кароўку, з плячэй здзіралі апошні кажух.

Польскія паны і падпанкі высьсали з мужыка апошнія сокі. Стагнала вёска пад санацыйным прыгнётам.

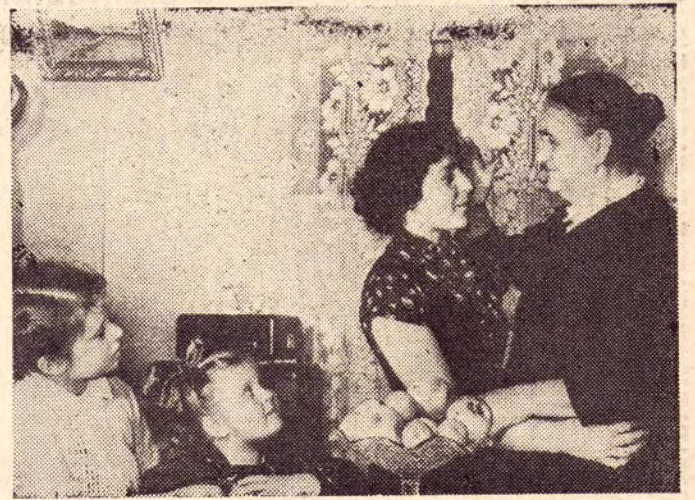
— Няўжо-ж я не сустрэнуся з камуністамі, — думаў Астроўскі, няўжо яны тут не дзейнічаюць!

Адноўч у Бельску на кірмашы Астроўскі сустраўся са сваім старым знаёмым. Дзякуючы яму Астроўскі незадоўга навіязвае сувязь з членамі райкома КПЗБ у Бельску і ўступае ў рады членаў партыі. З таго часу пачаў жыць зусім іншым жыццём.

Ён у сваёй вёсцы — Плютычы, арганізуе ячэйку КПЗБ. Вечарамі ў хаце Астроўскага адбываюцца партыйныя сходы, чытаюцца падпольныя лістоўкі, якія заклікаюць беларусаў да барацьбы за нацыянальнае адраджэнне, за паліпшэнне мужыцкага жыцця. Такія-ж ячэйкі Астроўскі арганізуе ў Райску, Гацьках, Плеськах. Яго выбіраюць сакратаром падраёна КПЗБ.

За Астроўскім пачала сачыць паліцыя. Адноўч ён выбіраўся ў Зубава, каб правесці сход і арганізаваць ячэйку і тут яго ўпершыню арыштавана. Пры допыце, павятовай дэфензіва ў Бельску не перабірала ў сродках. Некалькі раз пасля допыту Астроўскага не прытомнага адносілі ў падвал. Аднак нічога з яго не «выбілі». Астроўскі быў ужо загартаваным камуністам. Яго адставілі ў беластоцкую турму.

Прышлося бацькам Астроўскага працаваць апошнюю кароўку. Яны зляжылі каўчыню і Астроўскага выпусцілі з турмы. Аднак не пакілае ён падпольнай дзейнасці. За ім неаднойчы зачыняюцца дзверы падвалаў дэфензівы.



На здымку: Марыя Уладзіміраўна з унучкай.

так памылкова быў напісаны год нараджэння Тамары...

Аднак усё прайшло, і ў дом Марыі Уладзіміраўны прыйшло шчасце.

## Семінары маладых пісьменнікаў

Кожны год прэзідыум Саюза пісьменнікаў БССР збірае семінары маладых пісьменнікаў — празаікаў, драматургаў, паэтаў. Нядаўна закончыў работу дзесяцідзёны семінар маладых драматургаў, у якім прынялі ўдзел 12 чалавек. Сярод іх настаўнік Іван Козел, журналіст Сяргей Кужэльны, Уладзімір Хазанскі, слёсар Віктар Сухарукаў і іншыя. Некаторыя аўтары ўжо знаёмы беларускаму гледачу. Нядаўна ў тэатры юнага гледача ў Мінску адбылася прэм'ера спектакля «Папараць - кветка». Гэта першая п'еса маладога драматурга І. Козела. У ёй разказваецца аб барацьбе сялян Заходняй Беларусі супраць беларускіх асаднікаў. Тэатр імя Я. Коласа ў Віцебску паказаў п'есу «Юныя

мспіўцы» В. Казанскага і А. Гутковіча. Яна прысвечана мужнасці беларускіх комсамольцаў — партызан у гады Вялікай Айчыннай вайны. Пытанню сацыялістычнай маралі прысвечіў сваю першую п'есу «Сініцыны» Р. Раманаў.

На семінары было абмеркавана восем п'ес маладых драматургаў. Найбольш цікавая з іх драматычнае паданне «За лясамі дрымучымі» А. Вольскага і П. Макаля. Добрыя здольнасці праявіў В. Сухарукаў у сваёй п'есе «Вобруч».

Семінарам кіравалі беларускія пісьменнікі: К. Крапіва, В. Вольскі, К. Губарэвіч, І. Шамякін, А. Макаёнак і іншыя.



На здымку: К. Крапіва і ўдзельнікі нарады маладых драматургаў

## Праца беларускіх моваведаў

Як гаведамляе «Совецкая Беларусь», інстытут моваведання Акадэміі навук БССР акончыў шэраг новых прац. Вельмі цікава апрацавана «Курс сучаснай беларускай мовы». Першая частка гэтай вялікай працы прысвечана фанетыцы і марфалогіі.

Падрыхтавана таксама доўгая частка — па сінтаксісу. Для філа-

лагічных факультэтаў будзе выдана вельмі карысная праца пад загалоўкам «Нарысы па гістарычнай граматыцы беларускай мовы» — гэта матэрыял, які дагэтуль ніколі не вылаваўся яшчэ ў Беларусі.

Падрыхтаваны да друку таксама беларуска-рускі слоўнік, які налічвае каля 85 тысяч слоў.

## Кулік

Дзень марозны. Снег пушысты.  
Звоніць бомаў гулкі звон.  
Мае коні, коні - іскры  
Мчацца з ветрам наўздагон.

Коні, жвавей! Коні, жыва,  
Рвіце сталлю пухкі снег,  
Там мая чакае міла,  
Мая міла — макаў цвет.

Коні сталі. Коні зналі...  
Змоўк срэбрысты бомаў звон.  
На парозе ў белым шалі  
Ты шапнула: «Гэта-ж ён!»

Пранясу цераз сумёты,  
Каб твой боік не абмок;  
Не шапчы мне: «што ты, што ты...»  
Вунь суседчын хітры зрок...

Што суседкі мне, дзяўчына.  
Ніпачом нам іхні суд —  
Твае вусны, як маліна  
Чорныя бровы — існы чуд.

Праяцім мы ў санках гонкіх  
Цераз вёску куліком  
І зазвоніць смех твой звонкі  
Першым веснім жаўруком.

Будзем лётаць аж да зоркі  
Хай не знацца нам са злом,  
А ў мясніцы, мабыць, «горка!»  
Гукне дружка за сталом.

Міка



## Новыя будоўлі Гайнаўкі

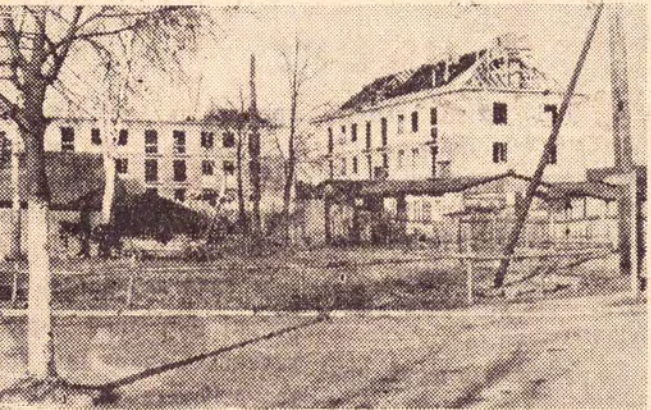
У самым цэнтры



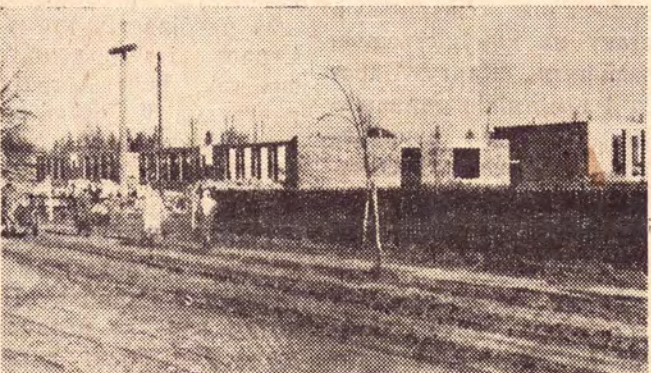
Гайнаўкі будзе адданы да ўжытку будынак «ПСС». У гэтым прыгожым будынку памесціцца першаснае «Кафэ» і ўнівермаг.



Гэты прыгожы будынак — «Маладзёжны Дом культуры» пры хімічнай фабрыцы быў адданы да ўжытку жыхароў Гайнаўкі ў 1957 г.



Усё больш і больш шпартка адпавядае на жыллёвае будаўніцтва. Гэтыя два прыгожыя будынкі на аш. Варшавскага ў значнай меры заспакоюць жыллёвыя патрэбы рабочых гайнаўскіх фабрык.



Многачысловая мапа жыхароў Гайнаўкі здзейснілася. Міністэрства асветы прызнала Змільдны зл на пабудову будынка сярэдняй школы. Як відань гэтым, працы пры будове школы ўжо далёка заавансаваныя.

Тэкст і фото  
М. ТАРАСЕВІЧ

## 3 Беластока ў Бразілію

Так ужо ўспрынялося, што, калі ідзе гутарка аб прамысловасці на Беласточчыне, дык заўсёды маецца на ўвазе перадусім тэкстыльныя фабрыкі.

Аднак аб тым, што на Беласточчыне існуюць і развіваюцца металаапрацоўвацьныя прадпрыемствы — мала хто ведае.

Вядома, яны не такія ўжо буйныя як, напрыклад, у Старахаўіцах, Вроцлаве ці Варшаве, яны яшчэ зусім маладыя, арганізаваныя ў гады народнай улады, аднак усё-ж-такі маюць не малы ўплыў на эканамічна-гаспадарчае развіццё Беласточчыны.

Адным з буйнейшых у гэтай галіне прадпрыемстваў ёсць Беластоцкая фабрыка прыладаў і «ухватаў».

Гісторыя гэтай фабрыкі — гэта неад'емная частка гісторыі рабочых Беластока, іх ахвярнасці і самаадданасці ў працы над адбудовай разбуранай фашыстамі прамысловасці.

Фабрыка «ухватаў» — яшчэ зусім маладое прадпрыемства. Яна, так як і шмат іншых прадпрыемстваў Беласточчыны, з разбуранай, невялікай, уласніцкай майстэрні — за гады напэўнай улады вырасла ў буйнае металаапрацоўвацьнае прадпрыемства. Цяпер працуе тут каля 1000 рабочых. А яшчэ да 1949 года працавала ўсяго некалькі дзесяткаў рабочых.

Пачаткова прадукваліся тут сельскагаспадарчыя інструменты, рамантаваліся разверкі і малатарні. Пасля вар-

штат злучана з разбураным вайной чыгуналіцейным прадпрыемствам — Готліба.

Пасля адбудовы гэтага прадпрыемства пайшла ў рух прадукцыя разверкаў і малатарняў. Сяляне патрабавалі розных сельскагаспадарчых прыладаў і фабрыка іх рабіла. Потым стала прыбываць штораз больш рабочых.

Ад 1949 года да прадукцыі ўведзена новы асартымент. Пачата масава вырабляюцца слёсарскія і машынавыя шрубастакі, прылады да фрэзерскіх і такарскіх станкоў. Фабрыка атрымала навіейшыя металарэжучыя станкі.

Асабліва шпаркае развіццё яе наступіла ў перыяд шасцігадовага плана. Пабудавана велізарны машыны корпус з навіейшым абсталяваннем.

Прадукцыяй фабрыкі пачалі цікавіцца замежныя краіны.

У 1957 годзе выслана ў Турцыю і Ірак першую серыю шрубастаку, выраблена ў Беластоцкай фабрыцы «ухватаў». Беластоцкія шрубастакі поўнасьцю вытрымалі там экзамен. Услед за імі пайшлі наступныя серыі. З кожным годам штораз больш замежных краін цікавіцца прадукцыяй фабрыкі.

У 1957 годзе Беластоцкія шрубастакі і іншыя машынавыя прылады выслана ў Швейцарыю, Фінляндыю, Тур-

цыю, Егіпет, Бразілію і яны там пешацца вялікай папулярнасцю. Нядаўна дырэкцыя фабрыкі атрымала падзяку са Швейцарыі за высокую якасць прадукцыі і адначасова заказ на далейшыя серыі прыладаў.

Сумесна з развіццём фабрыкі, раслі і развіваліся ў ёй людзі. Вырасла кадра спецыялістаў, выдатных металаапрацоўваўнікаў.

Шмат рабочых, як напрыклад: Змірок Нікіцюк, Чэброўскі, Залеўскі і іншыя, закончылі Вечаровую інжынерскую школу ў Беластоку і цяпер працуюць у фабрыцы інжынерамі, выконваюць адказныя абавязкі.

Многія закончылі Вечаровы механічны Тэхнікум і цяпер — як напрыклад: фрэзероўшчык Аляксандр Базарэўскі, слёсар Янка Загурскі, ці токар — Чэслаў Клімчук, з'яўляюцца студэнтамі Вечаровай інжынернай школы.

Такія спецыялісты, як майстар мантажнага цэха, першы партыйны арганізатар у фабрыцы — Пятро Астасевіч, майстар рамонтнага цэха Вінніцкі, ці галоўны механік Вінцук Мосей — выхавалі дзесяткі маладых рабочых і здабылі сабе ў фабрыцы агульную пашану.

Дзякуючы ім і адданы працы ўсяго фабрычнага калектыву, за гады народнай улады, не-



На здымку: (злева) майстар мантажнага цэха Пятро Астасевіч, кантраляе прадукцыю вытворчасці.

вялікая слёсарная майстэрня, вырасла ў вялікі завод, у якім цяпер прадукуюцца 350 розных асартыментаў, (між іншым вяртаркі, шліферні), а агульная прадукцыя складае лік 60 мільёнаў злоты ў год.

Будучы ў фабрыцы мы наведалі галоўнага дырэктара — інжынера Сяргея Шульжыка. Ён расказаў нам аб перспектывах далейшага развіцця завода.

Яшчэ ў гэтым годзе распачнецца пабудова новага чыгуналіцейнага цэха. Дагэтуляшні, перастарэлы, чыгуналіцейны цэх, ужо не можа забяспечыць фабрыку адпаведнай колькасцю матэрыялаў.

Сумесна з пабудовай чыгуналіцейнага цэха, павялічыцца і агульная прадукцыя завода. Дойдуць новыя асартыменты. У гэтай пяцігодцы прадукцыя будзе таксама павялічэнне калектыву завода на 300 прац.

У будучыні фабрыка «ухватаў» будзе адным з буйнейшых заводаў на Беласточчыне.

В. БАРИШЧЭВСКИ.  
Фото — Рыбінскі

## Пазнай сваю літаратуру

I

Ці знаў хто, братцы, з вас Тараса,  
У палясоўшчыках што быў?  
На Пуцявішчы, у Пачаса,  
Ён там ля лазні блізка жыў.  
Што-ж? Чалавек ён быў рахманы,  
Гарэлі ў губу ён не браў!  
За тое-ж ў ласцы быў у пана, —  
Яго пан дужа шанаваў.  
Любіла тож Тараса й паня,  
І войт ні разу не збрахаў.  
За тое-ж ён балота з рання  
Да цёмнай ночы пісанаваў.  
Чуць золак — ён стрэльбу за плечы,  
Заткну сякеру за паяс, —  
Заўсёды холзіць бор сярэгчы  
І птушак б'е з ружжа Тарас.  
Хадзіў ці доўга ён, ці мала,  
Ды толькі нешта адзін раз  
Бяда ў бары яго спаткала...  
Во, як казаў нам сам Тарас.

II

«На самага Кузьму-Дзям'яна  
Пайшоў я ў пушчу паміж мхоў;  
Устаў я нешта дужа рана, —  
Здаецца, з першых петухоў.  
Іду сабе я панямногу,  
Але на пень крыху прысеў,  
Аж тут — лоп-лоп! Цераз дарогу  
Я бышам ценьчорк злязеў.  
Злажыўся стрэльбай — кляпсы! —  
Не паліць.  
Крамзель з другога! — не пякель!  
Гляджу — аж васьм'я елі валіць  
Як ёсць хароміна-мядзведзь!

4 *Ліба*

## Тарас на Парнасе

Аўтар паэмы «Тарас на Парнасе» невядомы. Праф. Доўнар-Запольскі прыпісвае аўтарства яе Дуніну-Маршынкевічу, а Е. Раману — студэнтам Горы-Гораскага інстытута. Аднак ўсё гэта толькі здагадкі.

Паэма «Тарас на Парнасе» доўгі час распаўсюджвалася ў спісках і вуснай пе-

Хоч не труслівы я дзяціна,  
Але затросся, як асіна,  
Зубом, як цюцька лепячу,  
Гляджу — аж зломлена лясіна,  
І ўздумаў: дай-ка ускачу!

III

Скакнуў — не трапіў; паслізнуўся  
І ў яму старчаком лячу!  
Ляцеў, ляцеў — як разануўся, —  
Аж стала зелена ў вачу!  
Ляцеў ці доўга я, ці мала,  
Таго ніяк не уцяплю,  
Але ўжо ладна рассвітала.  
Як я зваліўся на зямлю.  
Устаў з зямлі, абкалаціўся, —  
Бо быў ў гразі я, як свіння,  
І дужа, дужа я дзівіўся, —  
Дзе апынуўся гэта я?  
Рукой паскरोбішы каля вуха,  
Дабыві з табакай рагавень  
І храпы напіхаў цяргухай, —  
Бо не ўжываў я пэлы дзены!  
Як прасвятлелі мае вочы,  
Мялзветзя ўжо я не шугаў.  
Рамінуў стрэльбу я за плечы  
І па баках глядзеў я стаў.

радачы. Толькі ў 1889 г. яна была надрукавана ў газеце «Мяніскі лiсток», а затым у 1890 г. у «Смоленском вестнике».

Пасля паэма выходзіла ў шматлікіх выданнях.

(«Нарысы па гісторыі беларускай літаратуры», Мінск, 1956 г.).

IV

А вохці мне! Як там прыгожа!  
Ну, бышам хто намаляваў!  
Чырвоныя краскі, мак і рожы, —  
Ну, як сукенку хто паслаў!  
І птушкі ёсць там, дужа стройна  
Пяюць, палепш за салаўя!  
А вохці мне, а-а-а-вой я!  
Куды патрапіў гэта я?  
Стаяў я доўга і дзівіўся,  
Разявіў запу і глядзеў,  
Аж васьм'я адкулека з'явіўся —  
Ці то прышоў, ці прыляцеў —  
Хлапчына нейкі круглалікі,  
Увесь кудравы, як баран,  
І за плячмі ў яго вялікі  
Прычэплен лук быў і каўчан.  
— Адкуль, куды дарога гэта? —  
Спытаўся я ў хлапца той час.  
— Дарога гэта з таго света,  
Ідзе прамою на Парнас!  
Сказаўшы, хлопчык таго часу  
На скрыдлах шпарка паляцеў.  
Дарогі-ж паказаў Тарасу,  
Не меўшы часу, не хацеў.

V

Падумаў я тады нямнога:  
Што за шайтан Парнас такі?  
Пайшоў я проста тэй дарогай,  
Узяўшы ў рукі добры кій.  
Прайшоў вёрст дзевяць тэй дарогай,  
Аж бачу я — гара стаіць;  
Пад тэй гарой народу многа,  
Як-бы кірмаш які кіпіць.  
Прышоў я бліжэй, што за ліха:  
Народ не просты, ўсё пані!  
Хто дужа шпарка, хто паціху,  
Усе лезуць на гару яны,  
І, як у школе, галасуюць,  
Гатоў адзін другога з'есць,  
Бо кожны морду ўперад сунь.  
Каб першым на гару узлесьць.

VI

Усё з сабой цягаюць кніжкі,  
Аж з іншых пот ручком плюшчыць,  
Друг дружку вышкіскаюць кішкі,  
Аж нехта з прамеж іх крычыць:  
«Памалу, братцы, не дучыце  
Мой фельетон вы і (Пчалыч!)»,  
Мяне-ж самага вы пусціце  
І не дзяржыце за палу!  
А не, дык дадушы, ў газеце  
Я вас аблаю на ўвесь свет,  
Як Гогаля ў прошлым леце —  
Я-ж сам рэдактар ўсіх газет!  
Гляджу сабе — аж гэта сівы,  
Кароткі, тоўсты, як кабан,  
Плюгавы, дужа некрасівы,  
Крычыць, як ашалець, пан!  
Нясе вялікі мех пан гэты,



## З настаўніцкай нівы

# Трэба развіць і ўзбагаціць таварыскае і культурнае жыццё настаўнікаў

Ёсць многа клопатлівых спраў у настаўнікаў. Яны клопацца аб справах усеагульных як і аб сваіх асабистых: бытавых і культурна-асветных.

Вось я хачу і напісаць аб справе культурна-мерапрыемчай настаўнікаў.

Гэтая справа найбольш адносіцца да маладых настаўнікаў, што прыйшлі на вёскі. Вядома, сумна малалому чалавеку ў такім месцы. Некаторыя з іх знаходзяць «супольны язык» з моладдзю, арганізуюць гурткі харавыя і драматычныя. Большасць аднак бескарысна трымае час наракаючы на сваю долю.

Сорамна, але трэба сказаць, што многа настаўнікаў не маюць уяўлення аб оперы, тэатры, а што горш аб Вапшаве, бо не бачылі яе. Не вядзецца сярод настаўнікаў лекцый і спрэчак на тэму новых дасягненняў навукі. А гэтыя рэчы настаўнік павінен ведаць таму, што ён з'яўляецца сёння культурна-асветных спраў на вёсцы.

Думаю, што настаўніку павінна прыносіць задавальненне, калі ён растлумачыць незразумелую селяніну справу. Аб гэтым ведаюць настаўнікі, але не ведаюць чым прычына зла.

Артыкул гэты пішу з мэтаю выяўлення з існуючых клопатаў. Справамі, аб якіх я напісаў многа цікавіцца настаўніцкая профсаюзная арганізацыя СНП, у якой згуртаваны амаль ўсе настаўнікі. Існуюць асяродкі СНП, у якіх неасрэдна працуюць настаўнікі. Асяродкі СНП павінны развіваць гэтую працу і памагаць настаўнікам у арганізацыі. Наглядаецца, што настаўнікі не зусім хіляцца да гэтай працы.

Калі ёсць сход у дадзеным асяродку, трэба каб аб гэтым знала ўся вёска. Сходы такія павінны быць урачыстыя, пакідаць па сабе доўгія і мілыя ўспаміны. Галоўнае Праўленне СНП і «Глос навуцельскі» арганізавалі надта цікавы конкурс п. з. «Нам асяродка добра працуе».

(№50 «Глос навуцельскі» ад 5—8.XII.1957 г.)

Гэты конкурс з'яўляецца вялікай дапамогай ва ўстанаўленні плана культурна-асветнай працы асяродкаў, а вызначаныя «знагароды» заахочваюць да гэтай працы. Між іншым, падам некаторыя пункты конкурсных заданняў:

1. Арганізаваць таварыскае спатканне членаў асяродка.
2. Правесці дыскусію на тэму «Культура і народ».
3. Арганізаваць экскурсію у тэатр (оперу).
4. Арганізаваць тэатральны гурток ці іншы.

У рэалізацыі некаторых пунктаў конкурсу з выдатнай дапамогай павінна прыйсці БГ-КТ.

Вельмі ахвотна дапамагае сакратар бэльскага павятовага аддзела СНП тав. Дамброўскі Станіслаў.

Настаўнікі, маладыя настаўнікі, часта наракаюць на сумнае жыццё на вёсках, але можна яго зрабіць цікавым і вясёлым, толькі патрэбна

тут дружнасць і супольная ахвота. Значэння аддзельных пунктаў, думаю не трэба апісваць.

У справах трудных дапамогуць аддзелы СНП, рэдакцыя «Нівы», БГ-КТ і іншыя культурна-асветныя ўстановы.

Трэба развіць і ўзбагаціць таварыскае і культурнае жыццё настаўнікаў. Такім чынам мы прынясем залавальнае не толькі самі сабе, але сялянам, а найбольш



На касцюміраваным школьным балю.

ФОТО — ЦАФ

вясковай моладзі, якая ўсё яшчэ вельмі слаба ўступае ў такія гурткі.

Пажаданым ёсць, каб настаўнікі змяшчалі свае заўвагі на старонках нашай газеты, а найбольш

дасягненнямі сваёй працы і падавалі новыя прапановы.

АЛЯКСЕЙ КАРПЮК  
член Павятовага  
Праўлення СНП  
у Бельску - Падляскім

## 3 жыццё настаўніка

а можа найлепш стаяць, як сёння, у ваччу першых танцаў з прыгожымі, як макавыя кветкі, дзяўчатамі. Усё гэта прыемна ўспамінаць.

Сумна робіцца, калі зганеш тыя моманты жыцця ў курнай хаце, калі бацькі не пазвалялі гуляць узімку на ледзе і толькі таму, каб не парваліся лыкавыя лапці, якія дзед ці бацька стлелі сядзячы на ўслонку пры асвятленні лучнай цеснай з маленькімі акенцамі хаткі. Сумна было глядзець, як матка, сядзячы на прыпечку, да позніх гадзін ночы, сагнуўшыся, выпрадала сваю кудзеляю і пасля ткала на кроснах вопратку і бялізну для ўсёй сям'і.

Сумна робіцца тады, калі зганеш, як-жа аднолькавае невыбрэдае было харчаванне, якое складалася з печанай ці

варанай бульбы, запраўленай жменькай жытняй, ці грэчанай мукі, заціркай з перамолатка ў жорнах зерня, бо не было тады яшчэ ў нас млыноў.

Наагул, з вялікім сумам успамінаецца жыццё, калі бацькі пакідалі на ласцы лёсу замкнёных у хаце сваіх дзяцей, а самі адходзілі да цяжкай працы ў памешчыкаў і тутакж пад пагрозай бізуну ў знойныя доўгія, летнія дні працавалі да нату, каб зарабіць некалькі грошай на падаткі і іншыя патрэбы штотдзённага жыцця ў падняволлі. Усё гэта прайшло і не вернецца.

Цяпер мы можам гаварыць і вучыцца ў сваёй роднай мове, можам праяўляць сваю ініцыятыву.

Цяпер мне хочацца жыць яшчэ столькі, бо калі падумаеш, што на працягу некалькіх апошніх дзесяткаў год паўсталі веласіпеды, машыны, аўтобусы, тэлефоны, радыё, інкубатары, пішучыя машыны, апараты, грамафоны, радыёфоны, тэлевізарты, трактары, камбайны, атамныя станцыі, штучныя спадарожнікі Зямлі, то міма волі радуешся, што жывеш у такую рухлівую эпоху.

Варта і трэба ганарыцца, што ні адно пакаленне на працягу так кароткага часу не адкрыла столькі вынаходстваў, што апошняе, і хочацца яшчэ пажыць, пабачыць, якія вынаходствы адкрые новае пакаленне.

НЕСТАФ ПЕРАВОЙ  
настаўнік  
(Бельскі павет)

Паўным-паўносецькім набіт.  
Усё там кніжкі ды газеты,  
Ну, як каробачнік які!  
Таварыш<sup>3)</sup> поплеч з ім ідзе  
І несці кніжкі пасабляе,  
А сам граматыку нясе,  
Што ў семінарах вучаюць.

### VII

Во, нешта разам зашумелі,  
Народ раздаўся на канцы:  
І, як-бы птушкі, праляцелі  
Чатыры добрых малайцы.  
Народ то быў усё не такоўскі:  
Сам Пушкін, Лермантаў, Жукоўскі  
і Гоголь, шпарка каля нас  
Прайшлі, як павы, на Парнас.  
Ну, словам, многа тут народу  
Сабралася лезці на Парнас:  
Былі паны, было і зброду,  
Як часам і на свеце ў нас.  
Паміж людзей і я штурхаўся  
І ціснуўся, што ёсць пары:  
Вось чуць-не-чуць такі прабраўся  
І лезу проста да гары.

### VIII

Улез, гляджу — аж хата нова  
Стаіць, зазвычай, панскі двор,  
Кругом яго там тын яловы:  
Нябойсь не плох — не ўлезе вор!  
А на дварэ тым свінні ходзяць,  
Сабакі, козы, бараны...  
Знаць, і багі хазяйства водзяць,  
Калі свінней тэарэтыкаў, яны.  
На грошы ў тронкі тут гуляюць

Парнаскі хлопцы-дзецюкі:  
А хто капейкі з іх не маець,  
Той лупіць толькі на шчаўкі.  
Улез к багам тады я ў хату...  
А вохці мне! Ні даць, ні ўзяць,  
Як у казарме тут салдатаў —  
Багоў — не можна пашчытаць!

### IX

Тарасу ліха што здаецца, —  
Ну, як-бы ў рандзе<sup>4)</sup> ён сядзіць:  
Хто піпку курыць, хто смяецца,  
А іншы песню буруздзіць.  
Глядзіць ён, аж на лаўцы шыюць  
Шаўцы багіням халакі,  
Багіні-ж у начоўках мыюць  
Багам кашулі і парткі.  
Сатурн<sup>5)</sup> там, лыкі размачыўшы,  
Падвіркай лапці падплятаў;  
Па свеце добра дахадзіўшы,  
Лапцёй ён многа патаптаў.  
Нептун на лаўцы чыніць сесі,  
І восці садзіць на шасты,  
Пры ім-жа, мусіць, яго дзеді,  
Дзіравы ладзяць нераты.

### X

Вось б'юцца Марс<sup>6)</sup> ды  
з Геркулесам<sup>7)</sup>  
А Геркулес, як той мядзведзь, —  
Каб цешыць старага Зевеса,  
Хахол ён Марсу добра мнець.  
Зевес-жа наўзніч лёг на плечы,  
Зярмягч ў голавы паклаў...  
Ён грэў на печы стара плечы  
І нешта ў баратне шукав.  
Во перад люстрам задам меліць

І маслам мажыць валасы  
Ды нечым белым твар свой беліць  
Венера, значь, дзеля красы.  
Амур-жа<sup>8)</sup> з дзеўкамі жартуе,  
Ну, проста смех ажно бярэ!  
То ён знянацку папалае,  
То хустку з галавы здзярэ;  
То у гуслі ён зайграе,  
То німфам песню запяе,  
То адным вокам ён міграе,  
Як быццам ён каго заве.

### XI

Вось затраслася ўся гара:  
Зевес на плечы зварухнуўся,  
Ды кажа: «Ёсці ўжо пара!»  
Прыгожа дужа дзеўка Геба<sup>9)</sup>  
Гарэлкі ў чаркі наліла  
І, як жарон, букатку хлеба,  
Прынёсшы, — бразы! сярод стала!  
Во, з усяго сабраліся неба!  
Як тараканы каля хлеба,  
Багі паселі ўкруг стала.  
І стравы смачны з печы Геба  
Насіць да столу пачала.

### XII

Наперш дала яна капусту,  
Тады са скваркамі кулеш,  
На малацэ крупеню густу  
Дае уволю, толькі еж.  
І з пастаялкай жур сюдзёны,  
А з кашы сала аж цякло,  
Ды і гусцяніны пражонай  
Уволю ўсім багам было.  
Як унясла-ж на стол каўбасы,

Бліны аўсяны ў рашапе,  
Аж слінкі пацяклі ў Тараса  
І забурчала ў жываце.  
Гарэлку піць баркі пачалі,  
З насадкі ў чаркі так і льюць;  
Падпіўшы, песні запялі,  
Ну, як у рандзе, ўсе пяхуць.  
Бах<sup>10)</sup> з п'яну пёў такі прыпеўкі,  
Што аж не можна гаварыць,  
Аж засароміліся дзеўкі.  
Так стаў ён брыдка развадзіць.  
А Зеўс тым часам насцябаўся,  
Што носам чуць зямлю не рыў, —  
Ён вочы плюшчыў і ківаўся  
Ды быццам нешта гаварыў.  
Хоць не мае то, праўда, дзела,  
Не след мне можа і казаць,  
Любіў ён цешыць грэшна цела  
Ды часам лоўка падгуляць.

### XIII

Але багі-такі усталі,  
Як ўсё паелі, папілі.  
Во... разам ў лудку заігралі,  
Скакаць багіні пачалі.  
Узяўшы хустачку, Венера  
Пайшла «мяцеліцу» скакаць  
Прыгожа, стройна цераз меру,  
Пяром не можна апісаць  
Чырвона, тоўста, круглаліца  
І вочы, як на калясе:  
Як жар, гарыць яе спадніца,  
Істужкі ўплечены ў касы.  
Хапіўшы келішак гарэлкі,  
Амур яшчэ павеселеў —  
Іграць пачаў ён на жалейцы

(Працяг на стар. 6)



# Матэрыялы будучага

Мы жывем у век цікавых ператварэнняў рэчыва. Цяжка паверыць, што сыравінай для атрымання знаёмых нам пластмас з'яўляюцца паветра, вада і вугаль! Неверагодным здаецца атрыманне з драўніны гумы, шоўку і шэрсцядобных валокнаў.

Найбольш каштоўныя матэрыялы — валокны, смолы, каўчук і многія іншыя рэчывы — да нядаўняга часу стварала толькі прырода. Але вучоныя адабралі ў яе гэтую манаполію. Хімікі ўтвараюць новыя рэчывы ў штучных «арганізмах» — у хімічных апаратах. Атамы вуглярода, якія знаходзяцца ў вугалі, з дапамогай вапны і валы злучаюць у малекулы азэтылена, які з'яўляецца сыравінай для атрымання сінтэтычнага каўчуку і штучнага валакна. Малекулы драўніны хімікі перабудовуюць так, што яны з непразрыстых набываюць від серабрыстай празрыстай плёнкі, або робяцца моцнымі і прыгожымі нішамі штучнага шоўку.

Хімічна створаныя матэрыялы — не проста заменнікі натуральных, яны маюць новыя, надзвычай каштоўныя ўласцівасці. Пластмаса плексіглас, напрыклад, трывалая, як метал, і прэзэрыстая, як шкло. Некаторыя з сінтэтычных каўчукаў адрозніваюцца ад натуральнага тым, што не баяцца марозу і амаль не старэюць — не трапяць сваіх уласцівасцей з часам.

## ПЛАСТМАСАВЫЯ АўТАМАБІЛІ І КАРАБЛІ

У аўтамабілі цяпер можна налічыць каля 300 розных дэталей, якія зроблены з пластычных мас.

Сінтэтычнымі смоламі прамочваюць тканіны, якія пасля гарачага прасавання ўтвараюць новыя слаісты матэрыялы — тэксталіт. З тоўстых лістоў тэксталіту вырабляюць

бясшумныя шасцерні і падшыпнікі. Намотваючы «на валік» прамочную растворам смалы паперу або тканіну, атрымліваюць трубку любога дыяметра.

Каштоўнасць тэксталіту ў тым, што ён добра гнецца і лісты яго можна злучаць заклёпкам, як металічныя. Цяпер лодкі, маторныя катэры і нават судны вырабляюць са слаістых пластычных мас. Новы матэрыял не псуецца ад марской вады, як метал або дрэва. Гэта асабліва важна, напрыклад, для гідрасамалётаў.

## САМАЛЁТЫ З НОВЫХ МАТЭРЫЯЛАУ

Тэксталіт мае ў тры разы большую, чым метал, цеплаёмкасць і ў 40—60 разоў меншую цеплаправоднасць. Таму ён можа быць выкарыстан і ў самалётбудаванні. Пластмасавы фіюзеляж (корпус самалёта) пры вышынных палётах не трэба ахоўваць ад холаду, ён не дэфармуецца ад няроўнамернага награвання.

Адной з задач сучаснага самалётбудавання з'яўляецца далейшае сграшчэнне зборкі самалёта і паляпшэнне яго аэрадынамічных уласцівасцей. Пластмасавыя крылы самалётаў можна лёгка і хутка штампаваць. Гэта не патрабуе працаёмкіх заклёпачных работ, якія неабходны пры вырабе металічных крылаў. На зборку пластмасавага самалёта патрабуецца значна менш часу, чым цэльнаметалічнага. Гладкая паверхня зніжае аэрадынамічнае супраціўленне, і скорасць самалёта павышаецца.

Адна амерыканская авіякампанія пабудавала самалёт, які амаль на 90 працэнтаў зроблен з пластмасы. Яго фіюзеляж выраблен са шклапластыка. На рэактыўным пасажырскім самалёце «ТУ-104» пластмасай ад-

дзеланы дзверы, сталы, буфетная стойка і г. д.

Ёсць у пластычных мас і яшчэ адна вельмі важная перавага перад металам: з прычыны высокіх электраізаляцыйных уласцівасцей яны «празрыстыя» для рады-прыёмнікаў. У пластмасах няма свабодных электронаў, як у метале, і таму пабудаваныя з іх апараты, якія лягаюць на паветры, або судны амаль няўлоўныя для лакацыйных устаноў.

Цяпер было-б няправільна газарыць аб пластмасах, як аб матэрыялах, якія замяняюць, напрыклад, металы. Яны не канкурэнты металаў. Гэта новыя матэрыялы сучаснай тэхнікі.

## НЕ ГАРАЦЬ У АГНІ І НЕ ТОНУЦЬ У ВАДЗЕ

Замест іржавеючага металу хімікі стварылі матэрыялы, якія не гаряць у агні, не гніюць у сырасці і не тонучы ў вадзе.

Кубаметр самага мякага новага матэрыялу — пенапласта — важыць 10 клогірамаў. Гэта ў 5 разоў лягчэй за пробку, у 70 разоў лягчэй за ваду і ў 500 разоў лягчэй за жалеза.

Пеналісты ўжываюцца і як цеплаізаляцыйны і канструктыўны матэрыял. З іх вырабляюць пліты, паплаўкі для сетака, лодкі, выратавальныя кругі і адзенне.

Калі прамачыць растворам смалы шкланую тканіну, то атрымаецца так званы шклотэксталіт. Па трываласці ён пераўзыхае ўсе слаістыя пластыкі. Вінтавая куля, як мячык, адскоквае ад такога ліста таўшчынёй толькі 6 міліметраў.

Совецкія інжынеры распрацавалі тэхналогію вырабу з пластычных мас друкарскага шрыфту. Новы шрыфт выпрабавалася ў многіх друкарнях Масквы і Маскоўскай вобласці. Ён больш доўгавечны і ў 10 разоў мякчэйшы за свінцовы, зусім бясшкодны для набіршчыкаў.

Некаторыя рэчывы ўзбуджаныя дзеяннем ультрафіялетавага прамення, свецяцца ў цемнаце. Калі ўвесці іх у пластмасы, то можна вырабляць цыферблаты, якія свецяцца, шпалы і стрэлкі прыбораў, дзвярныя ручкі, тэлефоны і выключальнікі, якія лягчэй адшукаць у цемнаце, спецыяльныя надпісы і г. д. Аддзелка сцен пластмасамаі, якія свецяцца, дазваляла ў час вайны ў бомбасховішчах мець роўнае святло, не залежачае ад работы электрастанцый.

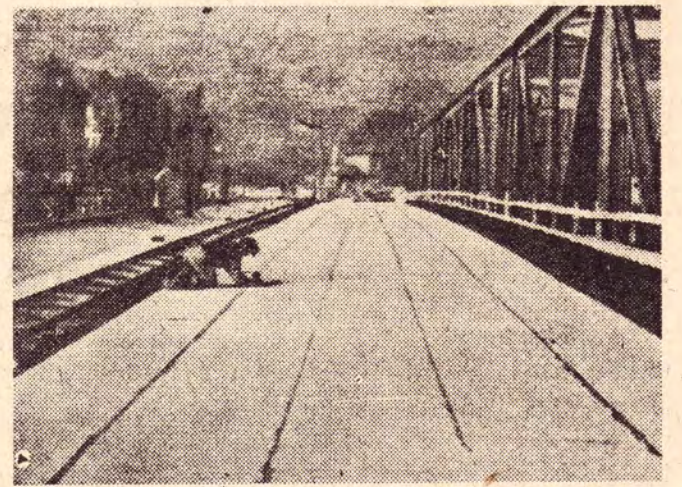
## УНІВЕРСАЛЬНЫ КЛЕЙ

Совецкімі хімікамі з сінтэтычнай смалы створан універсальны клей.

Новы клей дазваляе «шыць» адзенне без нітак. Ён можна змацаваць разбітую пасуду, прыклеіць новае дно да эмаліраванай каструлі, словам ва ўсіх выпадках, дзе раней патрабавалася прыпяць, звярыць, прышыць, скляпаць, цяпер можна ўжываць новы клей. У склееных месцах часткі прадмета нібы зрастаюцца нанова. Сам клей можа гадамі захоўвацца, не трацячы сваіх выдатных уласцівасцей.

## ПРЫГОЖАЯ БРОНЯ МЕТАЛАУ

Мы жывем і не заўва-



Ізаляцыя паверхні маста пластмасавымі плытамі.

жаем, што вакол нас павольна «згарае» без полымя і дыму ўсё, што зроблена з жалеза. Гараць жалезныя дахі дамоў, рэйкі, масты, паравозы, паравозы, трактары, плугі, камбайны.

Жалеза, у адрозненне ад дрэва, здольна гарэць, гэта значыць далучаць кісларод, не толькі ў цяпле, але і на холадзе. Такое гарэнне ідзе на паветры, у зямлі і нават у вадзе. Называецца яно акісленнем, іржаўленнем, або карозіяй.

Штодзённа ва ўсім свеце ад карозіі гіне каля 100.000 тон металічных вырабаў. Можна ўявіць, якія разбурэнні яна робіць за год!

Самы прасты і танны спосаб аховы металу ад карозіі — гэта пакрыццё лакамі і фарбамі. Так ахоўваюць ад гібелі дзевяноста працэнтаў металічных вырабаў.

Раней лакамі рабіліся з тарагіх прыродных смол

і высокакасных харчовых маслаў. Цяпер іх атрымліваюць са штучных і сінтэтычных смол, што на адну трэць зменшыла расход маслаў. Драўніна ідэальна дапамогу металу. З яе атрымліваюць нітрацэлюлозу і ацэтылцэлюлозу, з якіх робяць лака.

Велізарныя перспектывы ў прамысловасці пластмас.

У 1929 годзе ва ўсіх краінах свету выраблена было 85 тысяч тон пластычных мас, а ў 1955 годзе — звыш 3 мільёнаў тон, што перавысіла вытворчасць такіх металаў, як цынк і свінец.

Роля пластмас усе больш і больш узрастае, бо без іх ужо цяпер немагчыма стварэнне гідэлачных прыбораў, ні апаратуры, ні скорасных транспартных сродкаў. А яны-ж знаходзяцца ўсё толькі ў «юнацкім» узросце. У іх усё ўперадзе, усё ў будучым.

Інжынер А. БУЯНАУ

## Увага чытачы!

Калі хочаце атрымаваць рэгулярна „Ніву“ у 1958 годзе зрабіце падпіску пры дапамозе „Руху“ у Беластоку.

Падаем адрас для высылкі грошай: PUPiK „Ruch“ w Białymstoku. Konto PKO 12-6-1312

На бланку PKO абавязкова напісаць за які месяц, квартал ці год пашлае грошы і напісаць назву часопіса. Падпіску на „Ніву“ прымаюць таксама ўсе паштовыя ўстановы і пісьманосцы Польшчы.

## Тарас на Парнасе

(Працяг са стар. 5).

І дзеўкам стройна песні пеў.  
Нептун з прыгожанькай наядай  
Пайшоў ў прысядку казака;  
Нябось і ў старога гада  
Кроў грае, як і ў дзецюка.  
А во і сам Юпітэр<sup>1)</sup> з Вестай<sup>2)</sup>, —  
Пусціўся, стары хрэн, у пляс,  
Як-бы жаніх перад нявестай,  
Заткнуў ён рукі за паяс.  
А во і Марс у новых ботах;  
Ён, мусіць, ботаў не жалеў.  
Бо з німфамі скакаў да поту,  
Гуляў у жмуркі і шалеў.  
І кожны бог так распясаўся,  
Што аж няможна ўдзяржаць,  
А хто гарэлік насцябаўся.  
Таго пад лаўку клялі спаць.

### XIV

Вось як зайграў дудар плясху.  
Ніяк Тарас наш не ўцяпеў.  
І з лавы ён, што меўшы духу,

Скакаць на хату паляцеў.  
Як стаў прыстуківаць атопкам,  
Аж рот разінулі багі:  
То ён прывісне, то прытопне,  
То шпарка пойдзе ў кругі.  
Глядзеў Юпітэр і дзівіўся,  
І пад дуду ў далоні біў.  
У канцы к Тарасу прыбліжыўся  
І так яго перапыніў:

«А ты адкулечка, прыпель?  
Зачым прышоў ты на Парнас?  
Ты хто такі? Ты не пісцель?»  
«Не, мой панок! — сказаў Тарас, —  
Я палясоўшчык з Пуцявішча,  
Чуць зюлак сёння са двара  
Прышоў сюды я да паўднёўшчэ  
Ды ўжо й дадому мне пара.  
Ці не была-б, паночак, ласка  
Адсюль дамоў мяне завесці?  
Халзіўшы па гары Парнаскай  
Мне дужа захацелася есці...»

### XV

Кіўнуў Зевес — і мігам Геба  
Крупені ў міску наліла  
І добрую краюху хлеба,  
Сказаўшы: еж, — мне падала.  
Крупені ўволю я пaeўшы,  
Усіх падзякаваў багоў;  
Кашэль за плечы прывязаўшы,  
Сабраўся ўжо ісці дамоў.  
Але зэфіры падхапілі,  
Хто за руку, хто за паяс,  
І, як-бы птушкі, паташчылі:  
Яны мяне цераз Парнас.

### ЗАУВАГІ

Парнас — гара, на якой знаходзіўся храм Аполлона. Згодна старажытна-грэчаскай міфалогіі — месцазнаходжанне багоў мастацтва.

1) «Северная пчела» — сугуба рэакцыйная газета. Выходзіла ў Пецярбургу з 1825 па 1864 гг. Да 1859 г. выдавалася Ф. В. Булгарыным і Н. І. Грэчам.

2) Маеца на ўвазе Ф. В. Булгарын

3) Падразумяваецца Н. І. Грэч, супрацоўнік і пачатнік Булгарына.  
4) У карчме.

Няслі на скрыдлах, быццам вечер  
І проста прыняслі ў наш лес.  
Гляджу я: мусіць ужо вечар,  
Бо маладзік на неба ўзлез...»  
З тых пор Тарас ужо не ходзіць  
Так дужа рана па лясках,  
А дзеля гэтага не шкодзіць  
Бярвенне красці па начых.  
Дык вось што бачыў наш Тарас.  
К багам узлезшы на Парнас.  
Ён гэта мне апавядаў,  
А я ў паперку запісаў.

5) Па старажытна-рымскай міфалогіі — бог часу і пладароднасці.

6) Бог вайны — па рымскай міфалогіі

7) Грэчаскі міфалагічны герой, які вызначыў незвычайнай сілай

8) Амур па рымскай міфалогіі, Эрот — па грэчаскай — бог кахання.

9) Багіня маладосці, дачка Зевса.

10) Бах — бог пладароднасці, віна і вянчавання (па грэчаскай міфалогіі).

11) Згодна рымскай міфалогіі — бог багоў.

12) Багіня сямейнага ачага і ахвярнага агню.



## Ліры і факты

### Рэды нарадовыя на ніве культуры

Адной з важнейшых праяваў дзейнасці радаў нарадовых на ніве культуры, ёсць павялічэнне колькасці дамоў культуры.

І так за апошнія 3 гады пабудавана дом культуры ў Міхалове, Галдапі, адкрыта Дом літоўскай культуры ў Пунску. Ваяволскі Дом культуры ў Беластоку, шмат кінатэатраў, клубай і бібліятэк.

У сучасны момант налічваецца ў Беластоцкім ваяводства 27 гарадскіх кінатэатраў, 30 вясковых пастаянных, 30 — рэзідэнцый кінатэатраў і 18 кіноперасоў.

Агульна ў ваяводстве ёсць 321 бібліятэка (тры гаты таму назаў было 213) з агульнай колькасцю 987.000 кніжак.

(р).

Рэдацыя, выбары!

### Скрынка за тытуння і адказ

ПЫТАННЕ: Як будзем галасаваць — Тайна ці яўна?

АДКАЗ: Галасаваць будзем тайным парадкам. Пры галасаванні, а таксама пры палічванні галасаў, абрача членаў выбарчай камісіі, могуць прысутнічаць у выбарчым пункце прадстаўнікі арганізацыяў, якія прапанавалі кандыдатаў.

### Крывавы разлік

У Боцьках, Бельскі павет, адбылося незвычайнае здарэнне. У выніку спору паміж сабой грамадзянін Вялікіх Станіслава Лукашэвіча.

Цяжка параненага Лукашэвіча алвезена ў бадальніцу, а грамадзяніна арыштавана.

(аа)

Гал. рэдактар  
С. ВАЛКАВЫЦКІ

### „NIWA“

Adres redakcji: Białystok ul. Wesołowskiego nr 1. tel 25-89  
Organ Bielskiego Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego w Polsce z siedzibą w Białymstoku.  
Wydawca RSW „Prasa” Redaguje Kolegium  
Warunki prenumeraty: Miesięcznie — 2,40 zł. Kwartalnie — 7,20 zł. Półrocznie — 14,40 zł. Rocznie — 28,80 zł.  
Wolaty kierować na PKO 12-6-1312 w Białymstoku dla PUPiK „Ruch”.  
Na odwołanie należy zapisać na taki okres dokonano wpłaty i podać tytuł pisma.  
Prenumerata na „Niwa” przysyłają również wszystkie urzędy pocztowe i listonosze w całym kraju.  
Należność na prenumeratę za granicą wpłacać na konto — PKO 14 100024 PKW „Ruch” w Warszawie  
BZG. Nki 1216 E — 2 —

## Гарцэры з Гарадка

Гарцэрска атрад з Гарадка мо' не найлепшы з усіх атрадаў Беластоцкага ваяводства, але адным з лепшых смела можна яго назваць.

Атрад імя Янкі Краціцкага сарганізавана ў Гарадку ў 1956 годзе. Арганізатарам яго быў, і ў далейшым ёсць, Рышард Сегаевіч — інструктар Беластоцкай гарцэрскай камандатуры. Хлопцы і дзяўчынкі з западамі хіляцца да працы. Сістэматычна адбываюцца сходкі, на якіх яны жыва раздзяць аб сваёй працы, распрацоўваюць новыя планы працы, дэкламуюць вершы, спяваюць песні — словам вучацца і бавяцца. Восенню атрад арганізаваў патрульны маршрут. Гарцэры апекуюцца магільнямі памардаваных гітлераўцамі людзей. А колькі-ж радасці было на біваку, арганізаваным гарцэрамі яшчэ восенню. Раніцаю, увесь атрад выйшаў у лес, распалена вогнішча. Кожны займаўся сваёй працай. Гарцэры стараліся выказацца як найбольшай умеласцю, гатуючы стравы, арганізуючы забавы і выконваючы іншыя працы.

Дзеля таго, каб мець, магчыма, як найбольш грошай на патрэбы арганізацыі, гарцэрска атрад паехаў на выкапкі буракоў у ПГР — Валілы. За атрыманыя грошы куплена ўжо фотаапарат «Старт» і аргані-

Парада гаспадарам

### Чаму вапна не павысіла ўраджайнасці?

У адным з нумараў «Нівы» вы пісалі аб вапнаванні глебы. Я вапнаваў два гады і не атрымаў тых вынікаў, аб якіх чытаў у газеце.

Напішыце, чаму?

І. М.

(Сакольскі павет)

Паважаны грамадзянін! Вапна само не дае раслінна адпаведнай колькасці пажыўных рэчыва, яно толькі дапамагае карыстацца ім рэчывамі, знаходзячыміся ў глебе. Дзеля таго пры вапнаванні трэба зямлю добра ўгнайнаваць гноем або мінеральнымі ўгнаеннямі. Вельмі часта бывае так, што толькі пасля вапнавання выявіцца карысць шматлікіх угнаенняў.

Паленай вапнай найлепш вапнаваць глебы гліністыя, затое-ж зямлю лёгкую, пясчаную, найлепш угнайнаваць мепелем і колькасць 250 да 350 кг/га сапраўды, калі ж мергелю на 1

завана фотаапаратскі гурток.

З выпадку 40 гадавіны Кастрычніка гарцэры падрыхтавалі вечарынку на акадэмію.

Цяпер, зімою, гарцэры арганізуюць сабе заняткі пераважна ў святліцы. На вялікую ўвагу заслужылі настаўнікі Гарадонскай школы. Менавіта яны з'яўляюцца галоўнымі арганізатарамі жыцця школьнай моладзі. Вылучыць трэба на-

### 3 дзейнасці ЗМВ у Семятыцкім павеце

Пасля даўжэйшага крызісу ў дзейнасці малалезняй арганізацыі, на Беластоцчыне, апошнім часам назіраецца сярод моладзі штуршок большую актыўнасць.

Сярод сялянскай моладзі ўсё больш пашырае сваю дзейнасць Саюз сялянскай моладзі (ЗМВ).

Некаторыя вясковыя гурткі Саюза сялянскай моладзі, напрыклад у Семятыцкім павеце, пасля сваёй некалькімесячнай працы, маюць ужо не малыя дасягненні. На асабліваю ўвагу заслугоўвае тут праца вясковага гуртка ЗМВ у Рагачах. Да яго належыць 28 членаў — малых дзяўчын і хлопцоў, перад усім былых членаў ЗМП. Старшынёй гуртка з'яўляецца Валодзя Такажук, таксама былы старшыня гуртка ЗМП.

У доўгія зімовыя вечары моладзь з Рагачоў не траціць бяздзейна часу. Па ініцыятыве гуртка ЗМВ — тут арганізавана калектыў сельскагаспадарчай адукацыі. Моладзь з Рагачоў з вялікай цікавасцю слухае лекцыі на сельскагаспа-

стаўніцу Ядвігу Томкель, якая пастаянна з моладзю жые.

Найлепш працуюць гарцэры VII класа з вяскай Тамарай Шараметай. У працы выдзяляюцца: Яўген Арэховіч, Валянціна Меляшко, Тамара Кандрашова, Ніна Дарашкевіч і іншыя.

Гарцэрска атрад працуе добра. Такіх атрадаў трэба нам як найбольш.

А. АМІЛЬЯНОВІЧ

дарчыя тэмы, якія часта тут чытае павятовы аграном, грам. Антон Матоха. Не менш цікавасць гэтымі лекцыямі і старэйшыя сяляне.

Некалькі месяцаў таму назад члены ЗМВ у Рагачах арганізавалі гурток мастацкай самадзейнасці.

Удзельнікі гуртка пры выдатнай дапамозе мясцовых настаўнікаў, а асабліва Любы Сыч і Збігнева Ватулінскага, апрацавалі вельмі цікавую праграму сваёй дзейнасці. У бліжэйшым часе, выступаць яны перад жыхарамі акалічных вёсак з цікавымі п'есамі і прыгожымі беларускімі і польскімі народнымі песнямі.

Актыўна таксама дзейнічае 14-членавы гурток ЗМВ у вёсцы Камёнікі — ГРН Стаднікі. У мінулым годзе члены ЗМВ з Камёнік, супольна пасялі 2 гектары ільну. З пролажы ільну яны атрымалі 30 тысяч злотых. За гэтыя грошы паставалі распачаць пабудову вясковай святліцы. Ужо залажылі фундаменты. Забавязаліся таксама, грамадскім працоўным абавязкам, выканаць усе нефаховыя работы пры пабудове святліцы. Шмат дапаможа ім таксама дзяржава.

У недалёкай будучыні, дзякуючы актыўнай працы членаў ЗМВ — моладзь з Камёнік будзе мець сваю святліцу, у якой разгорне цікавую культурную дзейнасць.

Агулам, у Семятыцкім павеце, Саюз сялянскай моладзі налічвае 318 членаў.

(вб)

Толькі для закаханых

### Сардэчныя тайны

Нядаўна я закончыла прафесійнальную школу і пачала працаваць у вясковым гандлю. Жыву на вёсцы, люблю вельмі вясёлую кампанію.

Восенню, мінулым годам, прыехаў у нашу вёску настаўнік. Выпадкова прыйшлося мне з ім пазнаёміцца. І тут прыйшло ўсё нечакана. Што-раз часцей стала думаць пра гэтага чалавека. Неаднойчы прыйшлося сустрацца з ім; на забаве, у краме. Размаўляла з ім і зразумела, што ён мне незвычайны мужчына, зразумела, што ў сэрцы маім нагараў пачуццё да гэтага чалавека, што я яго... кахаю. Адчула, што і я яму не проста як кожная дзяўчына, што я яму нейк бліжэй за ўсіх. Не магу і не хачу думаць аб нейкім іншым. Толькі ён мне бліжэй і любіць. Адно толькі перашкаджае нашаму шчасцю, настаўнік гэты, мае жонку і дзіця. Нядаўна пры спатканні размаўлялі мы доўга з сабою аб гэтай справе. Ён сказаў, што хоча пакінуць жонку і быць толькі са мною, што пастараецца аб развод, адно баіцца, што не атрымае, бо няма падставы на гэта.

Не ведаю, што рабіць. Кахаю яго, не магу ўзяць, як мне жыць без гэтага чалавека, а з дру-

гога боку, як падумаю, што гэты чалавек мае жонку і дзіця, якіх хоча пакінуць для таго, каб са мною сыйсцяся — дык спакою не зазнаю.

ТАНЯ

Гайнаўскі павет

Дарагая Тая! Ты сама сябе ўвела ў дарогу гэтага чалавека і сваёю неразважнасцю разбіла сямейнае жыццё. Чалавек, якога Ты пакінула мае сям'ю. І калі Ты лічыш, што спалучышы свой лёс з яго лёсам, спаліш сабе шчасце, то ўлічы і тое, што ў той-жа час нешчаслівымі застаюцца дзве асобы: жонка і дзіця гэтага настаўніка.

Ці тады Ты адчува-ла-б сябе шчаслівай?

Перастань думаць аб настаўніку! Якім чынам?

Проста!

Пастарайся быць заўсёды ў кампаніі моладзі, разам з усімі спявай, будзь тэсцяй, не звяртай увагі на гэтага чалавека.

Дарагая Тая! Час гоіць раны. Так і Ты на нейкім часе забудзеш пра ўсё і гэтая гісторыя будзе ўспамінацца Табе толькі як сон.

Ты малая і няма сумнення, што пазнаёмішыся яшчэ з такім хлопцам, якога пакахаеш і які Цябе пакахае і зноўдзецца сапраўднае шчасце.

«СЭРЦАЙКА»

### Рэдацыйная пошта

Паважаная «Ніва»!

Я з'яўляюся Тваім чытачом і ведаю, што Ты многім беларусам радзіш. Адкажы Ты і мне.

Вось сёння другі дзень польскай Каляды. Якое пачуццё ў нас — беларусаў. Многа з нас працуе ва ўсялякіх установах і прадпрыемствах. Я таксама. Гэтыя два вольныя ад працы дні я сяджу дома і... ну і нічога ні раблю. А калі я хацеў-бы мець два-тры дні вольныя (7, 8, 9), дык тады я мну працаваць. Вось аб гэта мне і разыходзіцца.

Ці сапраўды нельга праваслаўных святоў святкаваць па-новому стылю? А калі не, дык чаму?

Беларусы таксама неаднаразова працуюць далёка ад сваёй сям'і, а хацелі-б быць з імі на свята. Я ведаю, што Ты неахвотна бярэшся за рэлігійныя тэмы. Аднак прашу Цябе, таму, што гэтая справа цікавіць усіх веруючых беларусаў, працуючых у дзяржаўных прадпрыемствах і ўстановах, адкажы на сваіх старонках.

З гарачым прывітаннем.

ЛЕУКА ЧОРНЫ  
Беласток

Паважаны Чытач! Пастаўленае Вам пытанне неспінальнае і трывалае. Не будзьце ў Польшчы.

На нашу думку не было-б адступлення ад праваслаўнай рэлігіі, калі-б праваслаўныя святы святкаваць па-новому стылю. Але вырашэнне гэтага залежыць цалкам ад царкоўных улад, ну і ясна, ад самых веруючых.

\*

СТАНІСЛАВ УЛАДЗІН — Вершы Ваши: «Бязрогі баран», «Граіце, граіце...», і «Слова маё», спадабаліся нам, але надрукуем толькі адзін — «Бязрогі баран».

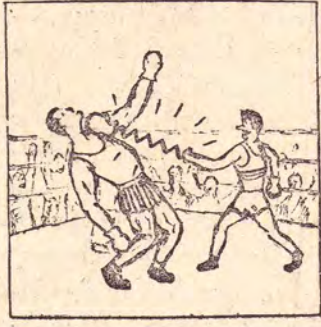
У іншых успомненых намі вершах, Вы выступаеце як прадстаўнік Беларусі і будучы вершы на дэталі, якія характэрныя Савецкаму Саюзу (напр. «Сёння я ўладар ад пяска да ільдоў»). А мы ўсё-ж такі з'яўляемся грамадзянамі Народнай Польшчы таму такія параўнанні гучаць смеінавата.

І наогул, мы не рэпрэзентуем пэлага беларускага народа, ні БССР, а толькі беларусаў — грамадзян ПНР і таму выступаць нам ад імя ўсіх беларусаў было-б па крайняй меры непаважна.

У. Т.: «Дарагая Рэдакцыя! Хацеў-бы я Цябе запытаць пра Андрэя Сошчу, якога вельмі часта друкваліся ў «Ніве» і мне яны вельмі спадабаліся. Прашу Цябе шчыра напішы мне аб ім».

Напісаць пра Сошчу многа не можам, а гэта таму, што ўжо некалькі месяцаў ён не паказваецца ў рэдакцыі і не ведаем, што ён робіць. Магчыма — складае вершы, каб потым імі нас завітліш Любіць такую фантазію. А мо' проста пагнаваў на нас, што да некаторых яго вершаў маем заўвагі і кажам яму аб гэтым. Ён хоча і дзякуючы вясковым, не любіць крытыкі, зрэшты хто яе любіць?





## Мода

Мода старадаўніх часоў вабіла чалавецтва. І цяпер даходзяць да нас легенды аб рознакаляровых вышываных рымскіх туніках і аб чароўнай Клеапатры, якая ўсё імкнулася быць падобнай на статую, дзеля чаго брыла валасы пад мышамі. З таго часу, па сённяшні дзень людзі стараюцца прытрымлівацца моды.

Аднойчы, было гэта пасля першай сусветнай вайны, прынц Уэльскі выйшаў на ішпачыр, ажэно пачаў пздаць дождж. Для таго, каб не пабрызгаць сабе нагавіцы ён падкаціў іх. Праз тыдзень усе модныя краўцы сталі шыць нагавіцы з манжэтамі, што захавалася яшчэ й да сёння.

Я, асабіста, вельмі ўдзячны прынцу Уэльскаму за тое, што не здумаў зусім скінучь нагавіц, а то як-жа-б мы, мужчыны выглядалі цяпер?

Асабліва моцна цікавяцца модай жанчыны. І не толькі ў гарадах ёсць модніцы, што прыцягваюць да сябе вока мужчын. На вёсках жанчыны таксама азбярэўца; то за новай хусткай, то за арыгінальным фасонам сукенкі, то за моднымі тифламі на спартыўных, высокіх і катурнавых абцасах Прайдзі кажуць, і модных абцасах я не пазнаюся. Больш падобна да моцных расказаў аб гэтым мужчыны, што пад абцасамі ў сваіх жонках знаходзяцца, аб чым і пажаляліна перад сябрамі не асмельваюцца.

Мода вельмі популярная, таму што ўпрыгожвае жанчын і яны, прыстройшыся ў модныя рэчы, куды прыга-

жэйшыя, чым у сапраўднасці.

Моду жанчыны застасоўваюць не для сябе, усё гэта яны для мужчын робяць; так модзіцца, так упрыгожваюцца, падстрыкаюцца, хочуць каб нас халера брала ўбачыўшы іх, цудоўных.

Модныя фасоны выбіраюць не толькі з модных часопісаў. Напрыклад прычоска «конскі хвост» прынята ад каня, а фасоны модных капялюшоў зняты з кастрыляк перавярнутых дагары дном.

Каб мець модны кайнер да зімовага паліто, жанчыны прымушаюць сваіх мужыкоў з лісціску скуру дзерці. Бывае, што і з мужыка апошняю скуру здзярэ, пакуль ён пастараецца гэты няшчасны лісціны кайнер. Нашая адзёжная прамысловасць, зразумела, змагаецца з модай, усё адзенне на адзін фасон шые і вясковыя магазіны імі завальваюць. Каб жанчыны раскіпілі, паапрадалі гэтыя вопраткі і пайшлі па вуліцы — дык падмай-бы хто, што гэта рота салдат высылалася. Разлілася ў нас мода, як рака поймаючая, і, калі наш жыццёвы ўзровень палепшаўся — дык гэтыя новамодныя рэчы не аднаму мужыку займе дух.

Мой знізлы жаліўся, што купіў нейлонавую бялізну па модзе, але, калі жонка апранула яе — дык матухна ты мая, усёроўна што голая была нават бародаўку на жываце і то было відаць.

Будзь-жа ты ў скуру гэтага чалавека: толькі

грошай аддаў і ад сора-му няма чым прыкрыцца.

*Вядзьма Лявонка*

## Як гвездзям тры цалі падбор прыбівалі

Гэта здарэнне было ўжо даўно, Лет можа з дзесятак, ці болей, назад, Як дзядзька Антон ад'язджаў у багно; Ну, што-ж, раз прыпомніў, пішы рад-ні-рад.

Аднойчы Настуха парвала там лён: — Паедзь, прывязі яго, — кажа, — Антон. Антон пабурчаў, апрануўся, паеў, Уздэчку ўзяў, за гарод паляцеў. Па купях ступае — падбор абрываецца: Дзядзька Антон на злосць набіраецца. Буланка прывеў, паласкаў, запрот, Да лейцаў крануўся — і рушыць не змог. — Бадай цябе ліха! падбор не паладзіў. Кліча Антонка дачушку Надзю. — Маладая бяда, — разважае Антон — Падбор падаб'ю, ды й паеду па лён. Нічога не кажа, па кутках капаецца, Аж Надзя не стрымала й бацьку пытаецца: — Тата, чаго вы на печы шукалі? — Гвездзя, дачушка. — Якога? — Тры цалі. — Навошта? — А вось, на падбор. А ты прынясі мне, дачушка, тапор. Бяры за тапор і стаў пад падбор, А я ад усіх гвездзяў утраплю. Годзе, даволі, патрымай так каплю. Антон хацеў гвездзя ўбіць за раз, Як удэрыў, так гвездзь у тапор і ўграз. — Дачушка, цягні да сябе за тапор. А сам да сябе пацягнуў за падбор Цягнулі і так, і сяк, і наыварат, Аж гвездзь праз падбор працягнулі на вылет. А моцны тапор ўсёраўно не падлаўся, Можа да сёння з гвездзем застаўся

Калі хто і з вас паедзе па лён, Абораў не псуе, як дзядзька Антон. Гэта вам кажа, ведаючы справы, Іванка Ігнатка — селянін рухавы.

Бельскі павет

## Ды ўжо сонейка.

Нар. мэл. зборн. А. Грыневіча  
Гарм. К. Галкоўскага

Павольна



Ды ўжо

ritard.



ritard.

Ды ўжо сонейка за лес мошчы.  
Мне да матанькі ў госьці хочацца.  
Дзе мяне мама спатыкаць будзе?  
Чым мяне мама частавать будзе?  
Частуе мяне медан ды віном.  
— Якая ж табе за чужым сталом?  
Як на двор выйду — сьвету не бачу.  
Са двара прыду — цяжынька плачу.

Ці ела, мама, рэзку і паліном.  
Такова-ж і мне за чужым сталом!  
Я ў канцы стала настаялася.  
Лічых кускоў нахавалася.  
Ці перз хату йду, — думку дуюць.  
Ці перз сены йду — сьлёзінны лію,  
—

## Дарагі Лявонка

Дзякуй Тваім мудрым словам я падняўся з ложка, але з такім перакананнем (у першым лісьце я Табе схлусіў) што ў сапраўднасці гарэлка даводзіць да таго стану, ў якім то жанчыны аплакваюць сваіх мужоў, а хоць я і не маю жонкі, дык усё адно прысягаю, што гарэлкі больш і каплі не вып'ю.

Вядома, пасля такіх чарак, перад першым, не толькі Ты, Дзядзька, на абедзвюх лапках ляжыш, але ўвесь дом. Напрыклад мой сябра, перад першым, ходзіць па вёсцы, сечку круціць. Але гэта ўсё старыя справы, выказацца аб іх не будзе ніколі запозна.

Мінуў 1957 год, год у якім беларуская культура яшчэ больш расцвіла ў Польшчы, чым у мінулыя гады. Беларуская Таварыства і «Ніва» пры дапамозе многіх ахвярных грамадзян, многа ўклала сіл у беларускую аднову. Можна сказаць, выканалі план!

На асабістую пахвалу — за прыкладную наставу, за карысныя парады і дапамогі заслужыла, хто-ж як не Ты, Дзядзька Лявон. Ты сам падумаў, колькі ўлезла гуду ў Твае артыкулікі, мо' ні раз не даспаў дзеля іх. Вядома, Дзядзька, ёсць і такія, што не чулі Тваіх працярог, а якія жылі адной водкай і рок-н-ро-

лем, яны выканалі свой план ў растаранах.

Майма надзею, што 1958 год будзе шчаслівым для беларусаў і тыя, якія не чулі яшчэ роднага слова, пачуюць у гэтым годзе. Нашым абавязкам паклікаць іх да гэтага, адным словам работы будзе па вушы, адно каб мір утрымаўся.

Засталося мне яшчэ сказаць некалькі слоў, што праца Твая вельмі карысная і жадаў-бы я Табе далейшай гэтай працы. Для нашай «Нівы» таксама маю шчырыя пажаданні, бо яна быццам дах над галавою беларуса, роўна для яе чытачоў — хай больш распаўсюджваюць нашу культуру ў гэтым годзе.

Напішы, Дзядзька, як Ты спатыкаў Новы Год, дзе гуляў, ды што зайважыў. На гэтым я канчаю. Будзь здароў, Лявонка! Да лістка далучаю свой партрэт.



АД ПАМФІЛЫ

## АГАФОН АБРОТКА НА ВЕЧАРЫНЦЫ

Словы — ВІНЦУК ГРАБОВІЧ

Рысункі — АГЛАЯ АРТЫСЕ ВІЧ



Надышлі ўжо мясіны  
Варушацца маладзіцы  
Кожна хату прыбірае,  
Ведама, сватоў чакаюць



Збіраецца вечарынка,  
Сустрэліся Вінцук з Нінкай.  
Кастусь паглядае скоса:  
— Незабірай мне з падноса!



Заграў Алесь на гітары,  
Ганіваці пашлі пары.  
А Кастусь пары нямае,  
Сядзіць, слёзы выцірае



Стукнуў Алішка ў цымбалы,  
Паспадалі з ног сандалы.  
Ніна кажа: — у мясіны  
За кароткі ВЕЧАРНІЦЫ!